

From the INTERNATIONAL BUREAU.

PCT

NOTIFICATION OF ELECTION

(PCT Rule 61.2)

та.		
To:		

Commissioner
US Department of Commerce
United States Patent and Trademark
Office, PCT

2011 South Clark Place Room CP2/5C24

Arlington, VA 22202 ETATS-UNIS D'AMERIQUE

in its capacity as elected Office

Date of mailing (day/month/year) 11 May 2001 (11.05.01)

International application No. PCT/EP00/08085

International filing date (day/month/year)
18 August 2000 (18.08.00)

Applicant's or agent's file reference M/ZEX-015-PC

Priority date (day/month/year) 18 August 1999 (18.08.99)

Applicant

SCHWARZKOPF, Otfried

1.	The designated Office is hereby notified of its election made:
	X in the demand filed with the International Preliminary Examining Authority on:
	14 March 2001 (14.03.01)
	in a notice effecting later election filed with the International Bureau on:
2.	The election X was was not
	made before the expiration of 19 months from the priority date or, where Rule 32 applies, within the time limit under Rule 32.2(b).

The International Bureau of WIPO 34, chemin des Colombettes 1211 Geneva 20, Switzerland Authorized officer

Juan Cruz

Facsimile No.: (41-22) 740.14.35 Telephone No.: (41-22) 338.83.38

PATENT COOPERATION TREATY

PCT

INTERNATIONAL PRELIMINARY EXAMINATION REPORT

slati	PCT	
Anslation interna	TIONAL PRELIMINARY EXAMI	NATION REPORT
	(PCT Article 36 and Rule 70)	10/049732
Applicant's or agent's file reference M/ZEX-015-PC		fication of Transmittal of Interna y Examination Report (Form PCT/IPEA
International application No. PCT/EP00/08085	International filing date (day/month/year) 18 August 2000 (18.08.00)	Priority date (day/month/year) 18 August 1999 (18.08.99
International Patent Classification (IPC) o F04B 27/10 Applicant	XEL VALEO COMPRESSOR EUROP	
	examination report has been prepared by thi	
	e applicant according to Article 36. of5 sheets, including this cover	1 .
been amended and are the (see Rule 70.16 and Section	panied by ANNEXES, i.e., sheets of the descripe basis for this report and/or sheets containing ion 607 of the Administrative Instructions unde	otion, claims and/or drawings which have rectifications made before this Authori
been amended and are the (see Rule 70.16 and Section These annexes consist of	panied by ANNEXES, i.e., sheets of the descripe basis for this report and/or sheets containing ion 607 of the Administrative Instructions under a total of2sheets.	otion, claims and/or drawings which have rectifications made before this Authori
been amended and are the (see Rule 70.16 and Section	panied by ANNEXES, i.e., sheets of the descripe basis for this report and/or sheets containing ion 607 of the Administrative Instructions under a total of2sheets. elating to the following items:	otion, claims and/or drawings which have rectifications made before this Authori
been amended and are the (see Rule 70.16 and Section These annexes consist of This report contains indications recognitions.)	panied by ANNEXES, i.e., sheets of the descripe basis for this report and/or sheets containing ion 607 of the Administrative Instructions under a total of2sheets. elating to the following items:	otion, claims and/or drawings which have rectifications made before this Authori
been amended and are the (see Rule 70.16 and Section These annexes consist of 3. This report contains indications report contains report cont	panied by ANNEXES, i.e., sheets of the descripe basis for this report and/or sheets containing ion 607 of the Administrative Instructions under a total of2sheets. elating to the following items:	otion, claims and/or drawings which have rectifications made before this Authori r the PCT).
been amended and are the (see Rule 70.16 and Section These annexes consist of 3. This report contains indications report I Basis of the report I Priority	panied by ANNEXES, i.e., sheets of the descripe basis for this report and/or sheets containing ion 607 of the Administrative Instructions under a total of sheets. elating to the following items: ort	otion, claims and/or drawings which have rectifications made before this Authori r the PCT).
been amended and are the (see Rule 70.16 and Section These annexes consist of 3. This report contains indications report I Basis of the report II Priority III Non-establishm IV Reasoned states	panied by ANNEXES, i.e., sheets of the descripe basis for this report and/or sheets containing ion 607 of the Administrative Instructions under a total of sheets. elating to the following items: ort	otion, claims and/or drawings which have rectifications made before this Authoring the PCT).
been amended and are the (see Rule 70.16 and Section These annexes consist of 3. This report contains indications report I Basis of the report II Priority III Non-establishm IV Reasoned states	panied by ANNEXES, i.e., sheets of the descripe basis for this report and/or sheets containing ion 607 of the Administrative Instructions under a total of	otion, claims and/or drawings which have rectifications made before this Authoring the PCT).
been amended and are the (see Rule 70.16 and Section These annexes consist of 3. This report contains indications report to a Basis of the report Priority III Priority IV Non-establishm IV Reasoned statement citations and expected to the contains and expected to the contai	panied by ANNEXES, i.e., sheets of the descripe basis for this report and/or sheets containing ion 607 of the Administrative Instructions under a total of	otion, claims and/or drawings which have rectifications made before this Authoring the PCT).
been amended and are the (see Rule 70.16 and Section These annexes consist of 3. This report contains indications report to a Basis of the report Priority III Priority IV Non-establishm IV Reasoned statement of the citations and expect to the company of the company of the citations and expect to the company of the c	panied by ANNEXES, i.e., sheets of the descripe basis for this report and/or sheets containing ion 607 of the Administrative Instructions under a total of	otion, claims and/or drawings which have rectifications made before this Authoring the PCT).
been amended and are the (see Rule 70.16 and Section These annexes consist of These annexes cons	panied by ANNEXES, i.e., sheets of the descripe basis for this report and/or sheets containing ion 607 of the Administrative Instructions under a total of	otion, claims and/or drawings which have cetifications made before this Authorice the PCT). step and industrial applicability inventive step or industrial applicability
been amended and are the (see Rule 70.16 and Section These annexes consist of 3. This report contains indications report in Basis of the report Priority III Priority IV Non-establishm IV Reasoned statement of the contains and extensions and extensions and extensions and extensions. VI Certain docume VII Certain defects	panied by ANNEXES, i.e., sheets of the descripe basis for this report and/or sheets containing ion 607 of the Administrative Instructions under a total of	otion, claims and/or drawings which have cetifications made before this Authorice the PCT). step and industrial applicability inventive step or industrial applicability



INTERNATIONAL PRELIMINARY EXAMINATION REPORT



International application No.

PCT/EP00/08085

I. Basis of	I. Basis of the report				
1. This rep under Art	ort has been drawn of ticle 14 are referred to	on the basis of (in this report as	Replacement sheet. "originally filed"	s which have been furnished to and are not annexed to the	o the receiving Office in response to an invitation report since they do not contain amendments.):
	the international	application as	originally filed.		
	the description,	pages	2-16	_, as originally filed,	
		pages		, filed with the demand,	
		pages	1	, filed with the letter of	09 October 2001 (09.10.2001) ,
		pages		, filed with the letter of	·
	the claims,	Nos.	2-11	_ , as originally filed,	
	_	Nos.		, as amended under Artic	ele 19,
<u> </u> 		Nos.		, filed with the demand,	
		Nos.	1	, filed with the letter of	09 October 2001 (09.10.2001),
		Nos		, filed with the letter of	
	the drawings,	sheets/fig	1/7-7/7	, as originally filed,	
		sheets/fig		, filed with the demand,	
		sheets/fig		, filed with the letter of	
		sheets/fig		, filed with the letter of	
2. The ame	ndments have resulte	ed in the cancel	lation of:		
	the description,	pages			
	the claims,	Nos			
	the drawings,	sheets/fig			
3. Th	is report has been es go beyond the disclo	stablished as if osure as filed, a	(some of) the ames indicated in the	endments had not been ma Supplemental Box (Rule 1	de, since they have been considered 70.2(c)).
					<i>"</i>
4. Addition	al observations, if ne	ecessary:			
•					
					·
					~



INTERNATIONAL PRELIMINARY EXAMINATION REPORT

International application No.
PCT/EP 00/08085

V.	Reasoned statement under Article 3 citations and explanations supporting	5(2) with regard to novelty growing such statement	, inventive step or industrial appl	icability;
1.	Statement			
	Novelty (N)	Claims	1-11	YES
		Claims		NO
	Inventive step (IS)	Claims	1-11	YES
		Claims		NO NO
	Industrial applicability (IA)	Claims	1-11	YES
		Claims		NO

2. Citations and explanations

Cited Documents:

This international preliminary examination report makes reference to the following documents:

- **D1** US-A-3 304 886 (Roberts, R.W.)
- D2 US-A-4 178 135 (Roberts, R.W.)
- **D3** US-A-1 819 715 (Le Bret, L.)
- V.1 D1, which is regarded as the closest prior art, discloses an axial piston drive mechanism having an infinitely variable displaceable piston stroke as is defined in the preamble of independent Claim 1.

The subject of Claim 1 differs from the axial piston drive mechanism in **D1** in that the rotation of the swash plate is coupled and shifted from a maximum resulting tilt angle to a minimum resulting tilt angle by an axial stroke of the swash plate in the direction of the piston, and from the minimum resulting tilt angle to the maximum resulting tilt angle by an axial stroke of the swash plate in the direction facing away from the piston.

The technical problem to be solved by these





differentiating features can be regarded as that of creating an axial piston drive mechanism in which it is possible to effectively prevent the formation of a contaminant zone between the piston and a valve plate on the cylinder such as the contaminant zone which arises in the prior art in axial piston drive mechanisms of the type in question when the tilt angle of the swash plate is shifted from a maximum value to a lesser value.

D2 discloses a wobble plate mounted in a rotationally fixed manner in the housing of an axial piston machine, the adjustment of the tilt angle being accompanied by an axial stroke. However, this angle adjustment is not carried out by rotating the wobble plate.

D3 discloses a "wobble arm" that is mounted in a rotationally fixed manner in the housing of an axial piston gearing and whose tilt angle is adjustable, by means of rotation, with respect to the driven shaft, and with respect to which a bearing seat, which is operatively linked to the shaft by means of a thread, is adjustable such that the adjustment of the tilt angle is accompanied by an axial stroke. However, it appears that it is not obvious to apply the teaching of D3 to an axial piston drive mechanism having a swash plate rotating in the housing.

It appears that the solution as defined by the combination of features in Claim 1 is neither known from nor rendered obvious by **D1** and/or any of the documents cited in the international search report. Furthermore, it appears that the combination of



INTERNATIONAL PRELIMINARY EXAMINATION REPORT

International application No.
PCT/EP 00/08085

features defined in Claim 1 is not a conventional constructional measure in the technical field in question.

Therefore the subject of independent Claim 1 meets the PCT requirements for novelty and inventive step.

- V.2 The measures indicated in dependent Claims 2 to 11 are advantageous further developments of the axial piston drive mechanism defined in Claim 1 and therefore they likewise appear to be novel and inventive pursuant to the PCT.
- V.3 Industrial applicability pursuant to the PCT is likewise established for the axial piston drive mechanism defined in Claims 1 to 11, because it can be produced, used or sold in industry.

PCT

REC'D 2 4 OCT 2001

WIPO PCT

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT

(Artikel 36 und Regel 70 PCT)

Aktenzeiche M/ZEX-01	n des Anmelders oder Anwalts 5-PC	WEITERES VORGEHEN	siehe Mittei vorläufigen	lung über die Übersendung des internationalen Prüfungsberichts (Formblatt PCT/IPEA/416)		
International	es Aktenzeichen	Internationales Anmeldedatum(Ta	g/Monat/Jahr)	Prioritätsdatum (Tag/Monat/Tag)		
PCT/EP0		18/08/2000	,	18/08/1999		
	le Patentklassifikation (IPK) oder	nationale Klassifikation und IPK				
1 0402771	O					
Anmelder						
ZEXEL V	ALEO COMPRESSOR EU	JROPE GMBH				
	 Dieser internationale vorläufige Prüfungsbericht wurde von der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde erstellt und wird dem Anmelder gemäß Artikel 36 übermittelt. 					
2. Dieser BERICHT umfaßt insgesamt 5 Blätter einschließlich dieses Deckblatts.						
l ur	Außerdem liegen dem Bericht ANLAGEN bei; dabei handelt es sich um Blätter mit Beschreibungen, Ansprüchen und/oder Zeichnungen, die geändert wurden und diesem Bericht zugrunde liegen, und/oder Blätter mit vor dieser Behörde vorgenommenen Berichtigungen (siehe Regel 70.16 und Abschnitt 607 der Verwaltungsrichtlinien zum PCT).					
Diese	Anlagen umfassen insgesan	nt 2 Blätter.				
3. Dieser Bericht enthält Angaben zu folgenden Punkten: I ☑ Grundlage des Berichts II ☐ Priorität III ☐ Keine Erstellung eines Gutachtens über Neuheit, erfinderische Tätigkeit und gewerbliche Anwendbarkeit IV ☐ Mangelnde Einheitlichkeit der Erfindung V ☒ Begründete Feststellung nach Artikel 35(2) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung				, der erfinderischen Tätigkeit und der		
l vi	☐ Bestimmte angeführte		Ü	C C		
VII	☐ Bestimmte Mängel der	r internationalen Anmeldung				
VIII	☐ Bestimmte Bemerkung	gen zur internationalen Anmeldu	ng			
Datum der B	Einreichung des Antrags	Datum	der Fertigstelli	ung dieses Berichts		
14/03/200	01	22.10.2	2001			
	Postanschrift der mit der internati	onalen vorläufigen Bevolln	nächtigter Bed	iensteter		
<u></u>	Europäisches Patentamt D-80298 München Tel. +49 89 2399 - 0 Tx: 52365		ntel, F	Assessment of the second of th		
	Fax: +49 89 2399 - 4465	Tel. Nr.	+49 89 2399	2012		





INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP00/08085

l.	Gru	ındlage	des	Berichts

	eing	iorderung nach Art vereicht" und sind i chreibung, Seiter	ikel 14 hin vorgelegt wurden, ge ihm nicht beigefügt, weil sie kein n:	lten im Rahme e Änderunger	en dieses Berichts als n enthalten (Regeln 70	"ursprünglich).16 und 70.17)):
	2-16	5	ursprüngliche Fassung			
	1		eingegangen am	09/10/2001	mit Schreiben vom	09/10/2001
	Pate	entansprüche, Nr	:			
	2-11	i	ursprüngliche Fassung			
	1		eingegangen am	09/10/2001	mit Schreiben vom	09/10/2001
	Zeio	chnungen, Blätter	:			
	1/7-	7/7	ursprüngliche Fassung			
2.	die i unte Die	nternationale Anm er diesem Punkt ni	che: Alle vorstehend genannten la leldung eingereicht worden ist, zochts anderes angegeben ist. den der Behörde in der Sprache: delt es sich um	ur Verfügung	oder wurden in dieser	r eingereicht, sofern
		die Sprache der Ü Regel 23.1(b)).	Jbersetzung, die für die Zwecke	der internatio	nalen Recherche eing	ereicht worden ist (nac
		die Veröffentlichu	ngssprache der internationalen .	Anmeldung (n	ach Regel-48.3(b)).	
			Dbersetzung, die für die Zwecke 5.2 und/oder 55.3).	der internation	nalen vorläufigen Prüf	fung eingereicht worder
3.			internationalen Anmeldung offer ge Prüfung auf der Grundlage de			
		in der internationa	alen Anmeldung in schriftlicher F	orm enthalter	ı ist.	
		zusammen mit de	er internationalen Anmeldung in	computerlesb	arer Form eingereicht	worden ist.
		bei der Behörde r	nachträglich in schriftlicher Form	eingereicht w	orden ist.	
		bei der Behörde r	nachträglich in computerlesbarer	Form eingere	eicht worden ist.	
			ß das nachträglich eingereichte alt der internationalen Anmeldur			

1. Hinsichtlich der Bestandteile der internationalen Anmeldung (Ersatzblätter, die dem Anmeldeamt auf eine



INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT



Internationales Aktenzeichen PCT/EP00/08085

		Die Erklärung, daß d Sequenzprotokoll en				fassten	Informa	tionen	dem sc	hriftlich	nen		
4.	Auf	grund der Änderunge	n sind folgende	Uı	nterlagen fort	gefallen	:						
		Beschreibung,	Seiten:										
		Ansprüche,	Nr.:										
		Zeichnungen,	Blatt:						•				
5.	Dieser Bericht ist ohne Berücksichtigung (von einigen) der Änderungen erstellt worden, da diese aus den angegebenen Gründen nach Auffassung der Behörde über den Offenbarungsgehalt in der ursprünglich eingereichten Fassung hinausgehen (Regel 70.2(c)).				den h								
		(Auf Ersatzblätter, d. beizufügen).	ie solche Änder	un	gen enthalter	ı, ist unt	er Punk	t 1 hinz	uweise	n;sie s	ind die:	sem Be	richt
6.	Etw	vaige zusätzliche Bem	erkungen:										
V.		gründete Feststellun verblichen Anwendb										keit und	d de
1.	Fes	ststellung											
	Ne	uheit (N)	Ja: Nei		Ansprüche Ansprüche	1-11							
	Erfi	nderische Tätigkeit (E			Ansprüche Ansprüche	1-11							
	Gev	werbliche Anwendbar			Ansprüche Ansprüche	1-11							
2.		terlagen und Erklärun he Beiblatt	gen						* **				





Zugrunde gelegte Dokumente:

In diesem internationalen vorläufigen Prüfungsbericht werden folgende, im internationalen Recherchenbericht zitierte Dokumente genannt:

- **D1** US-A-3,304,886 (Roberts, R.W.)
- **D2** US-A-4,178,135 (Roberts, R.W.)
- **D3** US-A-1,819,715 (Le Bret, L.)

Zu Punkt V

Begründete Feststellung nach Artikel 35(2) PCT hinsichtlich Neuheit, erfinderische Tätigkeit und gewerbliche Anwendbarkeit

V.1 Dokument **D1**, das als nächstkommender Stand der Technik angesehen wird, offenbart ein Axialkolbentriebwerk mit einem stufenlos verstellbaren Kolbenhub, wie es im Oberbegriff des unabhängigen Anspruchs 1 definiert ist.

Der Gegenstand des Anspruchs 1 unterscheidet sich von dem Axialkolbentriebwerk aus Dokument **D1** dadurch, dass die Verdrehbewegung der Schrägscheibe von einem maximalen resultierenden Kippwinkel zu einem minimalen resultierenden Kippwinkel von einer axialen Hubbewegung der Schrägscheibe in Richtung des Kolbens, und von dem minimalen resultierenden Kippwinkel zu dem maximalen resultierenden Kippwinkel von einer axialen Hubbewegung der Schrägscheibe in die vom Kolben abgewandte Richtung gekoppelt und überlagert ist.

Die durch diese unterscheidenden Merkmale zu lösende technische Aufgabe kann als die Gestaltung eines Axialkolbentriebwerkes angesehen werden, in dem die Entstehung eines sogenannten Schadraumes zwischen dem Kolben und einer Ventilplatte am Zylinder, welcher bei gattungsgemäßen Axialkolbentriebwerken im Stand der Technik auftritt wenn der Kippwinkel der Schrägscheibe von einem maximalen Wert auf einen kleineren Wert verstellt wird, effektiv vermieden werden kann.

Das Dokument **D2** offenbart eine im Gehäuse einer Axialkolbenmaschine drehfest gelagerte Taumelscheibe, bei der die Verstellung des Kippwinkels von einer Axialen Hubbewegung begleitet wird. Allerdings wird hierbei die Winkelverstellung nicht mittels einer Verdrehung der Taumelscheibe ausgeführt.



Internationales Aktenzeichen PCT/EP00/08085

Das Dokument **D3** offenbart einen im Gehäuse eines Axialkolbengetriebes drehfest gelagerten "Taumelarm", dessen Kippwinkel durch Verdrehung gegenüber der angetriebenen Welle und gegenüber dem über ein Gewinde mit der Welle wirkverbundenen Lagersitz verstellbar ist, so dass die Verstellung des Kippwinkels von einer Axialen Hubbewegung begleitet wird. Allerdings erscheint die Übertragung der Lehre aus **D3** auf ein Axialkolbentriebwerk mit im Gehäuse rotierender Schrägscheibe nicht naheliegend.

Die Lösung, wie sie durch die Merkmalskombination in Anspruch 1 definiert wird, scheint aus Dokument **D1** und/oder irgend einem der im internationalen Recherchenbericht genannten Dokumente weder bekannt noch nahegelegt zu sein. Desweiteren scheint die in Anspruch 1 definierte Merkmalskombination keine fachübliche Konstruktionsmaßnahme darzustellen.

Daher erfüllt der Gegenstand des unabhängigen Anspruchs 1 die Erfordernisses des PCT in bezug auf Neuheit und erfinderischer Tätigkeit.

- v.2 Die in den abhängigen Ansprüchen 2 bis 11 aufgeführten Maßnahmen stellen vorteilhafte Weiterbildungen des im Anspruch 1 definierten Axialkolbentriebwerkes dar, und erscheinen daher ebenfalls neu und erfinderisch im Sinne des PCT.
- v.3 Eine gewerbliche Anwendbarkeit im Sinne des PCT des in den Ansprüchen 1 bis 11 definierten Axialkolbentriebwerkes ist ebenfalls gegeben, da dieses z.B. industriell hergestellt, eingesetzt oder vertrieben werden kann.

15

25

30

35

Zexel GmbH Zeppelinstraße 5 64331 Weiterstadt

PCT/EP00/08085

09. Oktober 2001 M/ZEX-015-PC MB/PO/RB/kl

10 Axialkolbentriebwerk mit einem stufenlos verstellbaren Kolbenhub

Stand der Technik

Die Erfindung geht aus von einem Axialkolbentriebwerk mit einem stufenlos verstellbaren Kolbenhub nach dem Oberbegriff des Anspruchs 1.

20 Ein derartiges Axialkolbentriebwerk ist beispielsweise aus der US 3,304,886 bekannt.

Es ist auch bekannt, Axialkolbentriebwerke mit einem stufenlos verstellbaren Kolbenhub, insbesondere für Kraftfahrzeugklimaanlagen einzusetzen, und zwar als Kältemittelverdichter.

Eine Klimaanlage eines Kraftfahrzeugs besitzt im wesentlichen einen Kältemittelverdichter, einen ersten Wärmeübertrager, einen sogenannten Verdampfer, einen zweiten Wärmeübertrager, einen sogenannten Verflüssiger oder Gaskühler bei überkritischen Prozessen, ein Expansionsorgan und Rohrleitungen, die die Bauteile miteinander verbinden. Der Kältemittelverdichter hat die Aufgabe, ein Kältemittel aus dem Verdampfer anzusaugen, in dem das Kältemittel auf niedrigem Druckniveau unter Wärmeaufnahme verdampft, und auf einen höhren Druck zu verdichten. Im zweiten Wärmeübertrager kann das Kältemittel anschließend die Wärme auf einem höheren Druck- und Temperatur-

Anwaltssozietät GbR Postfach 860624 81633 München

Zexel GmbH Zeppelinstraße 5 64331 Weiterstadt 09. Oktober 2001 M/ZEX-015-PC MB/PO/RB/kl

PCT/EP00/08085

(neuer) Patentanspruch 1

Axialkolbentriebwerk mit einem stufenlos verstellbaren 1. Kolbenhub, das eine Antriebswelle (10, 12, 170) und einen Lagersitz (14) für eine Schrägscheibe (16, 18, 174) besitzt, der zur Längstrichtung (20) einen ersten Kipp-5 . winkel (22) aufweist, auf dem die Schrägscheibe (16, 18, 174) in einem Kurbelraum (24) mit einer zur Senkrechten (26) der Schrägscheibe (16, 18, 174) um einen zweiten Kippwinkel (28) verkippten Lagerbohrung (30) gelagert und zur Einstellung des Kolbenhubs mit einer 10 Regeleinrichtung (32, 34) über einen Winkelbereich verdrehbar ist und mit mindestens einem mit der Schrägscheibe (16, 18, 174) antriebsmäßig verbunden, in einem Zylinder (36, 38, 40, 42) bewegbaren Kolben (44, 46, 48, 50), dadurch gekennzeichnet, daß die Verdrehbewegung von 15 einem maximalen resultierenden Kippwinkel (52) zu einem minimalen resultierenden Kippwinkel (54) mit bzw. von einer axialen Hubbewegung (56) der Schrägscheibe (16, 18, 174) in Richtung des Kolbens (44, 46, 48, 50) und von dem minimalen resultierenden Kippwinkel (54) zu dem 20 maximalen resultierenden Kippwinkel (52) mit bzw. von einer axialen Hubbewegung (116) in die vom Kolben (44, 46, 48, 50) abgewandte Richtung gekoppelt und überlagert ist.

25

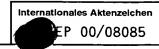
PCT

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

(Artikel 18 sowie Regeln 43 und 44 PCT)

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts	Recherchenberichts (Formblatt PCT/ISA/220) sowie, soweit						
M/ZEX-015-PC	VORGEHEN zutreffend, nachstel						
Internationales Aktenzeichen	Internationales Anmeldedatum (Tag/Monat/Jahr)	(Frühestes) Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr)					
PCT/EP 00/08085	18/08/2000	18/08/1999					
Anmelder	20.00.2000	10,00,1777					
ZEXEL GMBH							
Diocor internationals Background aright	Dieser internationale Recherchenbericht wurde von der Internationalen Recherchenbehörde erstellt und wird dem Anmelder gemäß						
Dieser internationale Recherchenbericht wurde von der Internationalen Recherchenbehörde erstellt und wird dem Anmelder gemäß Artikel 18 übermittelt. Eine Kopie wird dem Internationalen Büro übermittelt.							
·	A discontinuona Entre Replie wild dell'internationalen Bulo abenimiteit.						
Dieser internationale Recherchenbericht umfaßt insgesamt 3 Blätter.							
Darüber hinaus liegt ihm jeweils eine Kopie der in diesem Bericht genannten Unterlagen zum Stand der Technik bei.							
Grundlage des Berichts							
 a. Hinsichtlich der Sprache ist die inter durchgeführt worden, in der sie eing 	rnationale Recherche auf der Grundlage der i ereicht wurde, sofern unter diesem Punkt nich	nternationalen Anmeldung in der Sprache nts anderes angegeben ist.					
Die internationale Recherch Anmeldung (Regel 23.1 b))		eingereichten Übersetzung der internationalen					
b. Hinsichtlich der in der internationale	n Anmeldung offenbarten Nucleotid- und/od	er Aminosäuresequenz ist die internationale					
Recherche auf der Grundlage des S	equenzprotokolls durchgeführt worden, das	·					
. =	dung in Schrifticher Form enthalten ist.						
1 =	onalen Anmeldung in computerlesbarer Form	eingereicht worden ist.					
	n in schriftlicher Form eingereicht worden ist.						
	h in computerlesbarer Form eingereicht worde						
internationalen Anmeldung i	nträglich eingereichte schriftliche Sequenzpro m Anmeldezeitpunkt hinausgeht, wurde vorge	elegt.					
Die Erklärung, daß die in co wurde vorgelegt.	mputerlesbarer Form erfaßten Informationen	dem schriftlichen Sequenzprotokoll entsprechen,					
2. Bestimmte Ansprüche hal	oen sich als nicht recherchierbar erwiesen	(siehe Feld I).					
3. Mangelnde Einheitlichkeit	der Erfindung (siehe Feld II).						
4. Hinsichtlich der Bezeichnung der Erfin	dung						
wird der vom Anmelder eing	ereichte Wortlaut genehmigt.						
wurde der Wortlaut von der	Behörde wie folgt festgesetzt:						
5. Hinsichtlich der Zusammenfassung							
	ereichte Wortlaut genehmigt.						
wurde der Wortlaut nach Re	gel 38.2b) in der in Feld III angegebenen Fas	sung von der Behörde festgesetzt. Der					
Anmelder kann der Behörde Recherchenberichts eine St	innerhalb eines Monats nach dem Datum de	r Absendung dieses internationalen					
	st mit der Zusammenfassung zu veröffentliche	en: Abb. Nr2_					
X wie vom Anmelder vorgesch		keine der Abb.					
	ine Abbildung vorgeschlagen hat.						
I	indung besser kennzeichnet.						

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT



A. KLASSIFIZIERUNG DES ANMELDUNGGSEGENSTANDES IPK 7 F04B27/10 F04B27/18 F04B1/28

Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK

B. RECHERCHIERTE GEBIETE

Recherchierter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole) $IPK \ 7 \quad F04B \quad F01B$

Recherchierte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen

Während der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe)

EPO-Internal, WPI Data

Kategorie°	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
X	US 3 304 886 A (ROBERTS R W) 21. Februar 1967 (1967-02-21)	1,4,7,8
Υ	Spalte 1, Zeile 36 -Spalte 4, Zeile 26	10
Α	Abbildungen	5
X	US 4 258 590 A (MEIJER ROELF J ET AL) 31. März 1981 (1981-03-31) Spalte 3, Zeile 40 -Spalte 5, Zeile 8 Abbildungen 1,3	1,4,7-9
X	US 1 819 715 A (LE BRET LUDWIG) 18. August 1931 (1931-08-18) Seite 1, Zeile 46 -Seite 2, Zeile 23 Abbildungen	1,4,7
	-/	
		:

Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu entnehmen	X Siehe Anhang Patentfamilie
 Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen : 'A' Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist 'E' älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist 'L' Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft erscheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt) 'O' Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht 'P' Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist 	 *T* Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist *X* Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden *Y* Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist *&* Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist
Datum des Abschlusses der internationalen Recherche	Absendedatum des internationalen Recherchenberichts
11. Dezember 2000	18/12/2000
Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL – 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl.	Bevollmächtigter Bediensteter
Fax: (+31-70) 340-3016	Kolby, L

1

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internationales Aktenzeichen				
EP 00/08085				

C.(Fortsetz	ung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN	
Kategorie°	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
Υ	US 4 178 135 A (ROBERTS RICHARD W) 11. Dezember 1979 (1979-12-11)	10
Α	Zusammenfassung Spalte 3, Zeile 36 -Spalte 4, Zeile 2 Abbildung 1	6
Α	EP 0 297 731 A (PROD RES & DEV) 4. Januar 1989 (1989-01-04) Zusammenfassung Spalte 3, Zeile 57 -Spalte 7, Zeile 44 Abbildungen 1-4	1,4,6,7
		·

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

on on patent family members

		IDE	on on patent family members			EΡ	00/08085
	tent document in search report		Publication date		Patent family member(s)		Publication date
UŞ	3304886	Α	21-02-1967	NONE			
US	4258590	Α	31-03-1981	NONE			
US	1819715	Α	18-08-1931	NONE			
US	4178135	Α	11-12-1979	AU BR CA DE FR GB IT JP JP MX	7808280 1104537 2854049 2411981 2011005 1192602 1356840 54094107	A A A A A, B B C A B	23-06-1983 21-06-1979 14-08-1979 07-07-1981 28-06-1979 13-07-1979 04-07-1979 20-04-1988 13-01-1987 25-07-1979 05-06-1986 10-12-1982
EP	0297731	A	04-01-1989	US	4797069	Α	10-01-1989

International Application No